

## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

Maintenance & Professional Consulting Services  
Division (FK)

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

3C2, Place du Portage, Phase III

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Asbestos & Mould Abatement		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> U6800-128922/A		<b>Date</b> 2012-03-07
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> U6800-128922		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>File No. - N° de dossier</b> fk274.U6800-128922	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$FK-274-59210		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2012-02-16
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-03-28</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Ruby, Hélène		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> fk274
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3193 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-3600
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

This Solicitation amendment is raised to make the following changes:

1) At page 6 of 21, at Part 2 - Offeror Instructions

**DELETE: 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions** in its entirety.

All instructions, clauses and conditions identified in the Request for Standing Offers (RFSO) by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (<http://ccua-sacc.tpsgc-pwgsc.gc.ca/pub/acho-eng.jsp>) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

Offerors who submit an offer agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the RFSO and accept the clauses and conditions of the Standing Offer and resulting contract(s).

The 2006 2011-05-16 Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the RFSO.

- Subsection 5.4 of 2006, Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days

Insert: ninety (90) days

- Section 12 of 2006, entitled Rejection of Offer is amended as follows:  
Replace subsection 1. (a) and (b) with the following:

1. Canada may reject an offer where any of the following circumstances is present:

- (a) the Offeror is subject to a Vendor Performance Corrective Measure, under the Vendor Performance Corrective Measure Policy, which renders the Offeror ineligible to submit an offer for the requirement;
- (b) an employee, or subcontractor included as part of the offer, is subject to a Vendor Performance Corrective Measure, under the Vendor Performance Corrective Measure Policy, which would render that employee or subcontractor ineligible to submit an offer for the requirement, or the portion of the requirement the employee or subcontractor is to perform;

AND

**REPLACE BY: 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions**

All instructions, clauses and conditions identified in the Request for Standing Offers (RFSO) by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions (<http://ccua-sacc.tpsgc-pwgsc.gc.ca/pub/acho-eng.jsp>) Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

Offerors who submit an offer agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the RFSO and accept the clauses and conditions of the Standing Offer and resulting contract(s).

The 2006 **2012-03-02** Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the RFSO.

- Subsection 5.4 of 2006, Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days

Insert: ninety (90) days

2) At page 14 of 21, at 6A.2.1 General Conditions

**DELETE:** 2005 (2011-05-16) General Conditions - Standing Offers - Goods or Services apply to and form part of this Standing Offer in its entirety.

AND

**REPLACE BY:** 2005 (**2012-03-02**) General Conditions - Standing Offers - Goods or Services apply to and form part of this Standing Offer.

3) At page 16 of 21, at 6A.9 Priority of Documents

**DELETE:** 3. the General Conditions 2005 (2011-05-16), General Conditions - Standing Offers - Goods or services;  
4. the General Conditions 2035 (2011-05-16), General Conditions - Higher Complexity -Services;

AND

**REPLACE BY:** 3. the General Conditions 2005 (**2012-03-02**), General Conditions - Standing Offers - Goods or services.  
4. the General Conditions 2035 (**2012-03-02**), General Conditions - Higher Complexity -Services.

4) At page 18 of 21, at 6B.2.1 General Conditions -Services

**DELETE:** 2035 (2011-05-16), General Conditions - Higher Complexity - Services, apply to and form part of the Contract.

AND

**REPLACE BY:** 2035 (**2012-03-02**), General Conditions - Higher Complexity - Services, apply to and form part of the Contract.

Solicitation No. - N° de l'invitation

U6800-128922/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

fk274

Client Ref. No. - N° de réf. du client

U6800-128922

File No. - N° du dossier

fk274U6800-128922

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED**